

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección, 1750  
Redacción, 2025

Administración 2299  
e imprenta

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: San Agustín, 7  
Apartado n.º 11

AÑO LXIII.—Número 19.265  
Depósito Legal SG. 7-1958

Lunes 28 de octubre de 1963

Precio del ejemplar: 1,50 pesetas

## El equipo nacional de fútbol, a Belfast

Para enfrentarse el miércoles a Irlanda del Norte

### En el segundo encuentro eliminatorio de la Copa de Europa de selecciones nacionales

Madrid, 28.—A las doce horas, cincuenta y cinco minutos han salido desde el aeropuerto de Barajas, con destino a Londres y Belfast, los componentes de la expedición futbolística del equipo nacional que el próximo miércoles se enfrentará a Irlanda del Norte en el segundo encuentro eliminatorio de la Copa de Europa de Selecciones Nacionales.

Entre los expedicionarios figuran 16 jugadores seleccionados por el señor Villalonga y además de éstos, como jefe de la misión futbolística el presidente de la Real Federación Española de Fútbol, don Benito Picó; vicepresidente, don Federico Gil; miembro de la directiva, señor Baeza; secretario general, don Andrés Ramírez; médico federativo, señor Delgado y el masajista Rafa y jefe de material.

Los jugadores desplazados a Belfast, son los siguientes: Araquistain, Pepín, Rivilla, Olivella, Reija, Fontcho, Zoco, Glaría, Violeta, Pedera, Adelarado, Zaldúa, Félix Ruiz, Genito, Marcelino y Villa.

Antes de partir para Londres en el mismo aeropuerto se recibió un telegrama del jugador internacional español Luis Suárez, en el que comunicaba que en lugar de realizar el viaje por vía aérea Roma-Madrid, se desplazaba directamente a la capital inglesa también en avión con el recorrido Roma-París-Londres.

Seguidamente en este mismo avión realizaba el viaje a la capital británica el también jugador internacional español Luis del Sol.—Alfil.

## La actriz francesa Arletty ha recobrado la vista de un ojo tras una operación

Llevaba un año ciega

Lyon, 28.—La actriz teatral y cinematográfica francesa Arletty, que quedó ciega hace cosa de un año, ha declarado hoy que ha recobrado la vista de un ojo, tras una operación quirúrgica que le ha sido practicada a principios de este mes.

Arletty, que cuenta 65 años de edad, ha trabajado en las obras «Los hijos del paraíso» y «Nace el día», así como en la versión francesa del drama norteamericano titulado «Un tranvía llamado deseo», la antigua actriz ha dicho a los periodistas: «La operación ha sido un éxito y ahora ya puedo leer los periódicos».—Efe.

## Comenzaron las tareas del Plan de Desarrollo de la Piel, en Alicante

Alicante, 28.—Han sido inauguradas las tareas del Plan de Desarrollo Económico sindical de la Piel, en los locales del C. N. S., bajo la presidencia del gobernador civil, a quien acompañaban el jefe nacional del referido Sindicato, don Ramón Herminio Herrero, y el delegado provincial Sindical, así como otras jerarquías nacionales, provinciales y locales.

A estas reuniones asisten, representantes vocales de toda España, en número de cincuenta.—Cifra.



Más de cincuenta mil personas se congregaron en Mogador para recibir al rey Hassan II y hacerle patente su más incondicional adhesión. El viaje del soberano marroquí ha sido triunfal. En la foto, Hassan II recibe el homenaje del fervor popular.

## Ambiente de la mayor discreción en Marruecos en la víspera de la reunión Hassan II-Ben Bella

Pero nada indica que los combates hayan cesado

La solución negociada del conflicto—dice el ISTIQLAL—no significa el abandono del territorio nacional, que debe ser recuperado en toda su totalidad

Tánger, 28.—(Del corresponsal de Eje, Manuel Cruz).—En la víspera de la conferencia entre Hassan II y Ben Bella, en la capital de Mali, el ambiente oficial es de la mayor discreción en Marruecos, aunque nada parece indicar que los combates hayan cesado en las fronteras, mientras siguen las manifestaciones populares de petición de armas.

### 200 PRISIONEROS ARGELINOS

Ayer mismo se anunciaba que las tropas marroquíes habían capturado 200 prisioneros argelinos, mientras que las últimas noticias indicaban que seguían los refuerzos del Ejército Nacional Popular Argelino, con dirección a Hassi Beida.

### SITUACION EXTREMADAMENTE GRAVE

La noticia más importante producida ayer, al margen de los preparativos para la gran conferencia «cumbre», fue una reunión de parlamentarios de partido Istiqlal, bajo la presidencia de Allal El Fassi, jefe del partido. Los diputados, entre los que figuraban relevantes personalidades del partido, y antiguos ministros, han

procedido al estudio de la situación general actual, considerando que es extremadamente grave.

Entre las mociones aprobadas figura una sintomática:

La solución negociada del conflicto no significa un abandono del territorio nacional, que debe ser recuperado en su totalidad. Los di-

putados, en nombre de la masa de partidarios del Istiqlal, se han declarado determinados a luchar por la recuperación de todos los territorios expoliados.

En otra moción, se dice que la lucha fronteriza entre Marruecos y Argelia, se opone a la realización del Mogreb Árabe.

## Base para otra reunión

Se está, pues, registrando una ofensiva, para que el conflicto argelino-marroquí sirva de base a una unión de los cuatro países norteafricanos, que, con Ben Bella en el poder y dados los litigios de los antagonistas, se hace muy difícil.

Ya se subrayaba, cuando se preparaba en Túnez la conferencia cumbre, que la atmósfera está todavía demasiado envenenada, con las graves acusaciones de Ben Bella contra el monarca marroquí, que no ha dejado de dar muestras de sosiego.

### EN PRO DE LA MOVILIZACION

En cuanto a las manifestaciones a que nos referimos, en un principio hay que destacar la desarrollada en Alhucemas, capital del Rif, donde 5.000 hombres recorrieron la ciudad y recaudaron la suma de unos 4.000 dirhams (unas 40.000 pesetas), que han puesto a disposición del rey para ser movilizadas y equipadas con armas.

En un mensaje dirigido al monarca marroquí indican que en reparación de las injurias de Ben Bella, debían ir a combatir a la frontera, solicitando, como un honor, ser movilizadas, en primer lugar para defender el estandarte de la monarquía.

En Uxda, los partidos gubernamentales Movimiento Popular, F. D. I. C. y Sindicato Libre, han organizado otra manifestación importante pidiendo luchar contra el complot preparado por Nasser y Ben Bella contra la unidad del suelo marroquí.

Por último, el partido de la oposición Unión de Fuerzas Populares, de Zoco el Arba, ha enviado un mensaje de adhesión al soberano.

### MARRUECOS CIERRA CENTROS CULTURALES EGIPCOS EN RABAT Y FEZ

Rabat, 28.—El Gobierno de Marruecos ha cerrado los centros cultu-

rales egipcios de Rabat y Fez, dependientes de la misión diplomática de la República Árabe Unida, en Marruecos, así como el colegio egipcio de la capital marroquí, según informan hoy los medios egipcios de esta capital.

## INCENDIO EN LA CAPILLA DEL PALACIO DE NORMAN (PALERMO)

Tallas y cuadros del siglo XVIII quedaron destruidos

Palermo (Sicilia, Italia), 28.—Un incendio declarado en la sacristía de la capilla palatina del palacio de Norman, que, todo él constituye una obra de arte, ha destruido totalmente una colección de tallas de madera y de cuadros al óleo del siglo XVIII. Empero, las llamas no han causado destrozos en los valiosos mosaicos medievales del edificio.

Los bomberos combatieron por la extinción del fuego durante más de dos horas.

Se cree que la causa del lamentable siniestro ha sido un cortocircuito.—Efe.

## HOMENAJE DEL CONCILIO A JUAN XXIII

En el quinto aniversario de su exaltación al trono pontificio

Ciudad del Vaticano, 28.—El Concilio ha rendido un solemne homenaje a Su Santidad Juan XXIII, al que ha evocado con motivo del quinto aniversario de su exaltación al solio pontificio.

En el altar situado delante de la Confesión, en el que se celebra la misa con la que comienzan las sesiones conciliares, Su Santidad Pablo VI ofició el sacrificio divino, consagrado este día a los santos Simón y Judas. Saludado con el rezo entonado del Credo, y rodeado por los 2.500 padres conciliares que ocupaban las tribunas del aula, el Papa llegó a pie y, una vez revestido de los ornamentos sagrados, subió al altar, en el que, ayudado por los monseñores Diego Vanini, limosnero secreto, Canisius Van Lierde, sacristán, y Enrique Dante, prefecto de ceremonias apostólicas, celebró la misa.

Un coro de miles de voces, representando a toda la cristiandad, respondió a sus oraciones. Ocupaban un lugar de honor en la basílica los hermanos de Juan XXIII.

Los observadores laicos, que asisten al Concilio, recibieron la comunión de manos del Papa al pie del altar.

Finalizada la misa, que fue seguida de la bendición, el cardenal Leo Josef Suenens, arzobispo de Malinas

## Romeo Gorría presidió el relevo y toma de posesión de los nuevos presidente y delegado general del I. N. P.

Madrid, 28.—El ministro de Trabajo ha presidido el acto de relevo del presidente del Instituto Nacional de Previsión, señor Labadie Oterín, y la del delegado general del mismo organismo, señor De la Fuente, y la toma de posesión de este último cargo del nuevo titular, don José María Guerra Zuzunegui.

El acto se celebró en la sede central del Instituto y asistieron los subsecretarios de Trabajo y Vivienda.—Cifra.

## Lleno hasta la bandera, en Lima, para ver a «El Cordobés»

Estuvo discreto en su primer toro y triunfó en el segundo

Lima, 28.—Con lleno hasta la bandera, se celebró la tercera corrida de la feria del Señor de los Milagros, alternando Paco Camino, Santiago Martín «El Viti» y Manuel Benítez «El Cordobés».

Los toros de «Las Salinas», tuvieron presencia, peso, y fueron nobles. Asistió a la corrida el presidente de la República, doctor Fernando Belaunde Terry.

Paco Camino, estuvo muy bien en su primero, al que muleteó de manera excelente. El público pidió y obtuvo el indulto del toro. En su segundo también tuvo una actuación muy buena.

«El Viti» triunfó también. Realizó faena en su primero, y en el quinto, después de ser aplaudido con la capa realizó una gran labor de muleta.

«El Cordobés», cuyo debut en la capital peruana había despertado gran interés, no defraudó a los aficionados. En su primero estuvo discreto, pero en el que cerró plaza obtuvo un gran triunfo.—Efe.

## PANORAMA ECONOMICO

### Importación de aceite de girasol sin derechos.-Firmas y capitales alemanes a Castellón.-Situación del mercado mundial del aceite de oliva.-Nueva línea eléctrica de transporte de energía

Madrid.—(Servicio especial de Argos. Prohibida la reproducción.)

El Ministerio de Comercio ha prorrogado hasta el 1 de diciembre próximo, la suspensión parcial de los derechos de Aduana a la importación de aceite de girasol. También se han ampliado los plazos sobre suspensión de derechos de Aduanas a la importación de alcohol etílico y semilla de lino,

## El primer ministro de Terranova, a Granada

Madrid, 28.—En avión especial marchó a Granada el primer ministro de Terranova, señor Smallwood, que ha permanecido unos días en Madrid y mantenido contactos con organismos oficiales. Visitará además de Granada, Marraquech, El Cairo y Damasco.

hasta el 10 y 11 de diciembre, respectivamente.

Una importante empresa alemana intenta establecer, en las cercanías de Castellón de la Plana, una gran factoría de abonos nitrogenados, en la que invertiría alrededor de 1.200 millones de pesetas. Ahora, sabemos de otras dos firmas, también germanas, que parecen estar interesadas en establecer en las proximidades del puerto castellonense, una fábrica de plásticos, y otra dedicada a la construcción de casas prefabricadas. Dichas empresas han solicitado ya una larga serie de datos sobre las condiciones generales para el montaje de las citadas factorías, dirigiéndose al Gobierno Civil y Ayuntamiento, para conocer las condiciones en que podrían ser adquiridos los terrenos que eligieran los técnicos alemanes.

Ultimamente el aceite de oliva se ha mantenido bastante flojo de precios en todas sus calidades, en el importante mercado de New York, no pasando de muy moderada

la demanda, ya que al parecer las partidas disponibles resultan adecuadas y suficientes para todos los efectos. El aceite de renovación sigue cotizándose entre 80 y 85 dólares el quintal métrico FOB puerto español, habiéndose efectuado algunas ventas a 81 dólares, para pronta remesa. En el sector de entrega inmediata el precio del aceite de oliva español ha quedado en sólo 3,80 dólares galón, en almacén, o sea, registrando bastante flojedad, lo que denota que en la actualidad, la compra restringe sus operaciones a lo estrictamente ne-

cesario para la cobertura de necesidades inmediatas.

Se va a construir una nueva línea de transporte de 132 kilovolios, que con un recorrido de 34 kilómetros servirá para enlazar las subestaciones de Añover de Tajo y Mora de Toledo; la finalidad de esta nueva e importante línea de transporte de energía, será la de situar potencia suficiente en la zona de Mora de Toledo y sur de esta provincia, con el fin de atender la creciente demanda de energía eléctrica que en la misma se deja sentir.—JOSE-LUIS BARCELO.

## Gracias a un corazón de plástico, vivió 4 días más

Los Angeles, 28.—Por primera vez un corazón artificial de plástico, ha reemplazado con éxito durante cuatro días al de un enfermo, gracias a una delicada y arriesgada operación quirúrgica, sin precedentes llevada a cabo, por un grupo de cirujanos en la ciudad de Houston, Texas, encabezados por el doctor Michael De-

bakey, quien al exponer ayer los resultados de la operación ante la Asociación Americana de Cardiólogos, ha indicado que gracias a esa intervención, practicada el pasado día diecinueve de julio, el enfermo había podido vivir cuatro días más.—Efe.

# CRONICA DE LA CIUDAD

## De lo dicho, nada

Otro buen domingo de octubre. El último del mes. Había bastado el anuncio del festival taurino, que no llegó a realizarse, para que el cielo se entoldara un poco, amenazando con esa lluvia que dicen es tradicional acompañante de los toros en Segovia. Pero no hubo tal.

Al suspenderse el festejo, si es que alguna vez se pensó en serio en darle realidad, el tiempo dio también marcha atrás y el domingo, si no bueno como los anteriores, si se portó muy bien, como corresponde a nuestro otoño.

Cierto es que para los del campo va resultando un tanto excesiva la falta de lluvia; pero para los de la ciudad, de secano en mayoría, nos ilusiona disfrutar de una larga temporada de sol y buena temperatura, más aún en domingos y festivos, únicas jornadas en que podemos tomar el sol.

El domingo, pues, se portó bien. Claro está que tuvo la nota dominante de la suspensión del espectáculo taurino que hubiera puesto una nota de animación extraordinaria y fuera de lo normal en estas fechas. La expectación era enorme. Más quizá en Madrid que por aquí. Por ello nuestra ciudad hubiera presenciado una no pequeña invasión de madrileños, ansiosos de contemplar al boxeador torero. Pero todo quedó en eso: una suspensión, aplazamiento, o como quiera llamarse, por los motivos que se señalen, pero que nos huele ya a que "de lo dicho no hay—ni habrá—nada". Y no sin fundamento. Andan por la calle comentaristas de si lo mismo se había intentado ya en otras plazas; de si la propaganda; de si... en fin, punto final y en paz.

Fue la nota destacada. Aparte de la festividad del día que, a última hora de la tarde, congregó a muchísimos habitantes de la ciudad en nuestro primer templo para conmemorarla.

Por lo demás, un domingo como tantos otros, pero con el que octubre se despide de jornadas festivas.

## ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 12 ptas. Cada palabra más, 1,30

### TRABAJO

PASTOR necesario por año. Pedro del Real. Valverde.

FREGADORA, se necesita. La Tropical.

### TRASPASOS

TRASPASO bar con vivienda. Calle Larga, 9 (frente viviendas Pío XII).

BAR, sitio céntrico. Informes: Publicidad Raíces.

### ALQUILERES

ALQUILO local carretera primer orden, propio exposición maquinaria, etcétera. Carrero. Avenida de Madrid, 24. Avila.

### VENTAS

CANARIOS del país, vendo, precio interesante. Teléfono 2:475.

MEJOR calidad, menor precio, compruébelo visitando Muebles Hermandad.

VENDO molino «El Pocillo», en término Turégano, con pradera y árboles, chopos y frutales. Rufina García. Veli-lla de Pedraza.

### Cine CERVANTES

Hoy: 7,30 y 11. Último día BUENOS DIAS, TRISTEZA. Cinemascope. Negro y color. David Niven, Deborah Kerr, Jean Seberg. Autorizada para mayores 16 años.

## Granja Terminillo

Vende todo el ganado de puesta, desde pollas de cinco meses, a gallinas de nueve meses, por haberse asociado como Granja Colaboradora de GARRISON FARMS, en sus estirpes de carne y puesta. Teléfono 21-41.

### Azulejos

### SANTA TERESA

Fdez. Jiménez, 6. Teléfono 14-50. Materiales de construcción.



## 1.ª Cadena Voluntaria de Alimentación en España

Semana del 28 de octubre al 2 de noviembre 1963

- Galletas ovaladas de Cuétara medio kilo ..... 11,25
- ALCACHOFAS Spar bote 500 gramos ..... 18,90
- FOIEGRAS Mina lata de 1/8 ..... 5,10
- VINO Casa botella de litro ..... 6,25

Siga con atención nuestras promociones de venta



semanales porque

comprando en SPAR ahorrará siempre



# Información Local

## El Gobierno Civil suspendió el espectáculo taurino de ayer por haberse presentado la documentación incompleta y sin la antelación reglamentaria

El presidente de la Federación Española de Boxeo pidió al gobernador que prohibiera la actuación de FOLLEDO, pero éste tenía legalizada su situación con el Sindicato

### Según su apoderado, el boxeador iba a torear un «gato afeitado»

El «caso» Folledo—como así podía ser llamado—, ha tenido, de momento, una solución, y ha sido la suspensión del espectáculo taurino que iba a celebrarse en la plaza de toros de nuestra ciudad, en el día de ayer, según anuncio de la empresa.

Por Madrid y Segovia se había distribuido una gran propaganda mural, se habló y escribió del espectáculo en prensa, radio y televisión, y el ambiente se mostraba propicio a que la vieja plaza segoviana registrara una entrada de las buenas, pues incluso estaban preparadas para venir un elevado número de personas de todos los medios informativos. Pero, por el momento—si es que persiste en su idea de ser torero—la presentación de Luis Folledo ha sufrido un retraso.

En nuestro número del sábado anunciábamos ya, por información de la empresa, la suspensión del espectáculo. Y hoy podemos aportar nuevos datos, con los que el lector podrá hacerse su debida composición de lugar y juzgar sobre la cuestión.

La suspensión del festival fue puesta y comunicada a la empresa por el Gobierno Civil, a causa del incumplimiento de varios requisitos que eran indispensables para poder autorizar la celebración. Por una parte, los organizadores no habían presentado la autorización correspondiente de la Dirección General de Beneficencia para el montaje del festival, que en los carteles se anunciaba como tal. Y según el reglamento taurino, todo festejo anunciado como festival ha de ser de carácter benéfico, pues en caso contrario se llamaría becerra, novillada o corrida.

De los novillos que se anunciaban a lidiarse, en el Gobierno Civil sólo se había presentado la certificación del ganadero sobre dos de ellos. De los cuatro restantes, nada se sabía. En la propaganda difundida no se anunciaba el nombre de la ganadería o ganaderías. Además, faltaba también el informe de la Jefatura de Sanidad del lugar de origen del ganado, así como la autorización correspondiente para lanzar la publicidad. Y, por fin, la documentación, incompleta, presentada en el Gobierno no lo fue con la antelación reglamentaria a la celebración del acto.

El «caso» Folledo levantó tal revuelo, que en el Gobierno Civil de Segovia se recibieron numerosas llamadas, una de ellas del presidente de la Federación Española de Boxeo pidiendo al gobernador que no dejara torear a Luis Folledo. Pero el Gobierno Civil no podía tomar tal resolución debido a que en su poder constaba un telegrama del Sindicato Na-

cional del Espectáculo en el que se informaba de que la situación de Folledo era totalmente legal en lo que afectaba a su actuación como novillero. Por tanto, el Gobierno Civil suspendió el espectáculo por las razones antedichas, pero sin tener en cuenta la formación del cartel, cuyos componentes se encuentran en situación legal para actuar, ante el Sindicato.

FOLLEDO INSISTE Según un despacho de la agencia Alfíl, Folledo ha manifestado su intención de actuar en los ruedos en fecha inmediata, ya que no pudo hacerlo en Segovia.

La noticia, difundida el mismo sábado por la tarde, después de conocerse la suspensión del festival, dice lo siguiente:

«Quiero ser torero y lo seré aun-

que tenga que renunciar incluso a un título europeo de boxeo», ha manifestado Luis Folledo al conocer la noticia de la suspensión del festival taurino de Segovia en el que iba a debutar como novillero.

Si mañana en Segovia y por causas ajenas a mi voluntad, no puedo demostrar mi afición a los toros, ya lo haré el 8 de diciembre en Aranjuez cuando inicie mi carrera taurina una vez liquidado el asunto del campeonato de boxeo con Laszlo Papp.

Folledo se ha enterado de la noticia de la suspensión del festival de Segovia por su mozo de espadas, a quien se la había comunicado el empresario señor Lozano. El apoderado taurino de Folledo, Octavio Martínez, supo la noticia por el mismo conducto.

## Folledo iba a torear «un gato afeitado»

El diario vespertino «El Alcázar» publicaba el sábado una información firmada por López Nicolás, de la que recogemos los siguientes párrafos:

«Con seguridad que ningún presunto torero ha disfrutado de más popularidad antes de salir públicamente a un ruedo que Luis Folledo. Sin embargo, su caso tiene dos caras. Una, la de la Federación Española de Boxeo, que como púgil dependiente de ella, le prohíbe que toree mañana en Segovia y la otra, la decisión a ultranza del boxeador-torero madrileño de actuar en el mencionado festival. ¿Hace bien o mal Luis Folledo con torear mañana cuando el miércoles tiene anunciado un combate en Barcelona contra el holandés Kokmeller y el día 4 de diciembre otro con el húngaro Papp, con el título europeo de los medios en juego?»

Nosotros no entramos en comentarios, en primer lugar, por no ser técnicos en boxeo, pero sobre todo, por haber otras voces autorizadas para dar su opinión. La principal es la del presidente de la Federación Española de Boxeo, don Vicente Gil, que anoche nos dijo taxativamente: «Yo le garantizo que si Folledo torea el domingo en Segovia, le quitaremos la licencia por un año y le volveremos a ver con los pantalones remendados.»

Y el doctor Gil nos dice que la Federación siempre está dispuesta a ayudar a sus púgiles, estando la prueba de Galiana, que en estos últimos ocho meses ha ganado en combates más de 900.000 pesetas.

«¿Usted ha hablado personalmente con Folledo?»

«Sí; se lo he dicho a él y se lo he comunicado por oficio. El 23 de octubre, tan pronto me enteré, le puse un oficio en el que le apercibía de las graves consecuencias que el desobedecer a la Federación podría acarrearle en su condición de boxeador. Creo que también habló usted con su apoderado, Octavio Nacional.»



Mlle. Cassov Especialista Personal de Elizabeth Arden



atenderá su problema de belleza en consulta los días 29 y 30 de los corrientes CONCESIONARIO PERFUMERIA VELASCO SEGOVIA

## Mañana, conmemoración de la fecha fundacional de la Falange

Mañana, día 29, la Jefatura Provincial del Movimiento, a través de la Delegación Provincial de Organizaciones, y en conmemoración de la fecha fundacional de la Falange, ha organizado una conferencia a cargo de don Jorge Jordana de Pozas, el cual disertará sobre el tema «La representación pública en la doctrina de la Falange».

Resalta la oportunidad del tema, precisamente en estas fechas en que se acercan las elecciones municipales. Cuantos militan en el Movimiento tienen la ocasión de conocer la autorizada opinión del delegado nacional de Asociaciones en algo tan importante como la representación pública.

La conferencia tendrá lugar en la Casa Sindical, a las ocho de la tarde, y la entrada será pública.

Jorge Jordana de Pozas, es delegado nacional de Asociaciones del Movimiento, consejero nacional y procurador en Cortes, presidente de la Comisión permanente de los Congresos de la Familia Española. Abogado en ejercicio en los Colegios de Madrid y Cáceres. Ha sido asesor nacional de Formación Política del Frente de Juventudes, director de la Academia de Mandos «José Antonio» y jefe nacional del S. E. U.

Por su condición de delegado nacional de Asociaciones y presidente de los Congresos de la Familia Española patrocina la política del Movimiento en orden a estructurar un sistema de representación pública familiar que condicione la democratización social del régimen y permita una mayor participación del pueblo en las tareas del Estado.

## CON GRAN SOLEMNIDAD SE CELEBRO LA FIESTA DE CRISTO REY

Un elevado número de fieles acudió ayer tarde, a las siete y media, a la catedral, para asistir a la hora santa que se celebró en nuestro primer templo, con motivo de la fiesta de Cristo Rey.

Con ocasión de esta festividad, la Acción Católica inauguró también, oficialmente, el nuevo curso, iniciándose asimismo los retiros para hombres, en esta jornada llamada del Militante.

## FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche: Juan Bravo, 31. Ramiro Ledesma, 3.

## ENTREGA DE DOCUMENTOS A LOS MOZOS DEL REEMPLAZO DE 1963

Excmo. Ayuntamiento de Segovia. Por el presente anuncio se pone en conocimiento de todos los mozos pertenecientes al alistamiento de esta capital y reemplazo de 1963, clasificados como soldados útiles para todo servicio, que deberán personarse en este Excmo. Ayuntamiento, Negociado de Quintas, los días 30 y 31 del presente mes y horas de diez a una y media de su mañana, a fin de entregarles un documento de interés para los mismos, advirtiéndoles que la falta de presentación de dichos interesados les irrogará los perjuicios consiguientes.

Segovia, 28 de octubre de 1963.—El alcalde, Angel Sanz Aránguez.

## LOTERIA PRO CIEGOS

Sorteo del día 25.—Premiado con 250 pesetas, número 313. Premiados con 25, los terminados en 13.

## REPRESENTANTE

Empresa productora de aparatos domésticos (cocinas, estufas, etc.), de gran prestigio y ámbito nacional, necesita representante para Segovia y su provincia. Imprescindible poseer coche. Edad de 28 a 40 años. Se asegura buena retribución. Escriban con datos personales, historial profesional y pretensiones, adjuntando fotografía, a: «ALAS», S. A. (N.º 15.911.) Avenida Generalísimo, 30. Madrid.—16.

## Quedan solamente tres días

para aprovechar las especiales ventajas que, con motivo del XXXIX DIA UNIVERSAL DEL AHORRO, concede la

## CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

Sorteo de importantes premios. Imposiciones iniciales a las nuevas Libretas de Ahorro.

Familia que ahorra, familia feliz

## Al aire de la calle...

¿CUANDO LLEGARA? Esa es la pregunta que se hacen diariamente todas las personas que han de caminar por la avenida de José Antonio. Y esa es, también, la pregunta que se hacen aquellas otras que de vez en vez pasan por el lugar, pero que no pueden sustraerse a esa pregunta «en mente», que no encuentra, a pesar del paso del tiempo, una respuesta afirmativa.

¿Cuándo llegará el día en que se supriman los enormes y peligrosos baches que existen en esa vía de acceso a la ciudad?

«CENTRO» DE LA CIUDAD Por cierto, y ahora que «andamos» por esta zona, es interesante recordar que se habló de situar un indicador junto a la carretera de San Rafael—ramo desde el cuartel de la Guardia Civil al Espolón—señalando que por ese camino se va al centro de la ciudad. Con ello se desviaría parte del tráfico, evitando su paso por calles estrechas y haciendo que su entrada en la ciudad la varificasen muchos forasteros a través de la amplia avenida del Padre Claret. Pero nada se ha hecho en este sentido todavía. ¿Para cuándo se deja?

### ¿SERA CIERTO?

Junto a esa avenida se encuentra un terreno de notable extensión—el situado delante del nuevo edificio de la Base Mixta—que ofrece un lamentable aspecto de abandono. Mientras que en la acera opuesta, los nuevos edificios ponen una nota agradable en esta avenida de acceso a Segovia, al otro lado persiste ese abandono en un terreno que, un poco cuidado, podría resultar sumamente agradable. Por que unos jardincillos, por modestos que fueran, serían suficientes para dejar la cosa bien y desterrar esa sensación de abandono.

¿Cuándo llegará el día en que se supriman los enormes y peligrosos baches que existen en esa vía de acceso a la ciudad?

# ANTE LAS ELECCIONES MUNICIPALES HABLAN LOS CANDIDATOS HOY, DON LUIS GALLEGO LLAGUNO

## «La juventud debe comenzar a responsabilizarse en el plan de vitalización de Segovia»

El más joven de los candidatos. Don Luis Gallego Llaguno, farmacéutico, casado, tiene 32 años. Es un hombre de fuerte vocación intelectual. Pese a su juventud da una gran impresión de madurez. El señor Gallego nos parece un ejemplo típico de la juventud actual. Estudioso, trabajador, sensato, con deseo de responsabilidad y optimista. En sus contestaciones ha sido brevísimo. Pero todas sus palabras son concretas y meditadas. Quizás sean el resultado de una observación constante de la vida de Segovia, vista desde su profesión de farmacéutico que tan cerca vive los grandes problemas humanos.

He aquí lo que nos contesta el candidato don Luis Gallego:

—Por qué se presenta usted como candidato por el tercio de cabezas de familia, en las próximas elecciones municipales?

—Movido por el natural cariño a mi ciudad, y por, considerar que la juventud debe comenzar a responsabilizarse en el plan de vitalización de Segovia.

—¿Cuál es su objetivo principal, si sale triunfante?

—Debido a mi profesión y conocimientos, hacia una vigilancia de puertos en alimentos y bebidas.

—¿Conoce usted los problemas que tiene planteado el Ayuntamiento segoviano?

—Son los problemas de cualquier ciudad de parecidas posibilidades entre los que hay dos que se pueden catalogar de estelares, el Estadio Municipal y el tan conocido de la Estación de Autobuses mas otros de la más genuina conveniencia ciudadana.

—¿Cree usted que podrá corresponder, dentro de la Corporación Municipal y si, por supuesto, sale triunfante, a la confianza de los que le otorguen el voto?



—Indudablemente sí; con las limitaciones que me imponga mi capacidad personal.  
—¿Cuáles son a su juicio, las condiciones ideales que debe poseer un concejal segoviano?

—Un gran sentido de ponderación, de equidad y de entrega como en otra cualquiera de las corporaciones municipales; pero especialmente un concejal segoviano ha de tener un alcance de miras hacia el futuro como los monumentos y piedras milenarias de la ciudad le harán tenerlo para el pasado.

—¿Tiene usted confianza en su triunfo?

—Únicamente confío en que los segovianos elegirán a los mejores.

—¿Quiere usted decir algo a sus futuros y posibles electores?

—Que pueden disponer de este amigo suyo. Y que si, gracias a su designación ocupo un lugar en el Concejo, será cuando de verdad necesite de ellos, de sus conocimientos y de sus problemas.

Agustín LINARES

### LIBRAMIENTOS PUESTOS AL COBRO EN HACIENDA

El delegado de Hacienda ha acordado, con esta fecha, poner al cobro libramientos a nombre de los siguientes perceptores:

Habilitado del Segundo Tercio de la Guardia Civil; pagador J. O. Públicas; I. M. E. S. A., S. A.; don Pedro Hylas; don Valentín Huerta; doña Teresa Alvarez de las Heras y otra; don Paulino Paz Blázquez; don Juan Trapero Alonso; don Miguel Román Aceves; don Telesforo García Martín; don Ramón Marcos Conde; Construcciones Lodeiro; hijos de Evaristo Heredero; don Mariano Larios; Jefe Inspección P. Trabajo; Delegado Admvo. E. Nacional; Klein, S.A.; don Valeriano Quintana; párroco de Zamarramala; don Melchor Hernández; don Bernardino Santos; habilitado del Centro de Telecomunicación; administrador S. Penitenciario de Cuéllar; Director del I. P. de Sanidad; D. David López y don Juan Breuer.

### EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 678,2 mm.  
Dirección del viento: S-E.  
Temperatura máxima: 19°.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 678,3 mm.  
Dirección del viento: Este.  
Temperatura mínima: 7°.

**Alfombras - Bolsos Calzados**  
Almacenes Bartolomé

## Quizá le interesa saber que...

... hasta el 5 de noviembre encontrará en el Ayuntamiento, expuesta al público, la relación de los contribuyentes afectados por la ejecución del proyecto de iluminación desde la plaza de Franco al Azoguejo por la calle de S. Juan, cuyo trayecto comprende las calles del Cronista Lecea, Serafin, Colón, San Facundo, San Agustín y San Juan, y las plazas de la Rubia, Doctor Laguna, Los Huertos, San Facundo y Conde de Cheste, y los jardines de los Caídos.

... el día 11 de noviembre, a las 12 de la mañana, en la Casa Consistorial, se celebrará una reunión de contribuyentes afectados por las iluminaciones anteriormente indicadas, con el fin de constituir la correspondiente asociación administrativa.

... durante el plazo de un mes se ha abierto información pública, en la Jefatura de Obras Públicas, sobre la solicitud de concesión para establecer un servicio público regular de viajeros por carretera, con una expedición diaria de ida y vuelta, excepto domingos, entre Peñafiel y Cuéllar, como hijuela de la concesión Valladolid-Segovia.

### PARA VIVIR

tan necesarios son los alimentos como el aire que se respira. Procure que éste sea sano pulverizando Ozonopino Ruy-Ram, que mezclado con agua le dejarán un ambiente sano y un delicioso perfume de busques.

Laboratorio Ruy-Ram, Madrid

### IMPORTANTE FABRICA

de Material Eléctrico precisa agentes vendedores dispuestos a visitar la industria de la capital y provincia. Escribir al número 5-052 Alas, Avenida del Generalísimo, 30, Madrid (16).

### Comunidad de la Ciudad y Tierra de Segovia

Subasta de maderas

Hasta las trece horas del día 14 de noviembre próximo se admiten proposiciones en la Secretaría (Casa Consistorial de Segovia, planta baja), para optar a las subastas de tres lotes de pinos del monte «La Cinto», sito en Rascafría (Madrid).  
Lote 1.º 499 fustes, con 668,177 metros cúbicos de madera, Tasación, 534.493,60 pesetas.  
Lote 2.º 200 fustes, con 254,388 m. c. Tasación, 165.352,20 pesetas.  
Lote 3.º 280 fustes, con 322,031 m. c. Tasación, 289.827,90 pesetas.

El anuncio de la subasta fue publicado en el «Boletín Oficial» de la provincia de Madrid del 9 de octubre y en el del Estado del 21 de igual mes, facilitándose cuantitativa información se solicite en la Secretaría de la Comunidad.  
Segovia, 23 de octubre de 1963.  
El presidente, A. Sanz Aránguez.

### AYUNTAMIENTO DE VEGANZONES

Subasta de obras de la red de distribución de agua potable

Se celebrará en este Ayuntamiento el día 7 de noviembre próximo, a las doce horas, recibiendo proposiciones en la Secretaría municipal hasta las trece horas del día anterior.

Presupuesto de contrata es de pesetas 1.040.326,05 a la baja.  
Fianza provisional, 20.806,52 pesetas, siendo la definitiva el 6 % hasta el millón de pesetas, y el 4 % de la cantidad que sobrepasa dicha cifra.  
Más detalles, en anuncios que publica el B. O. del Estado del día 11 y en el B. O. de la provincia del día 16, ambos del corriente mes.  
Veganzones, a 18 de octubre de 1963.—El alcalde, Lisocadio Cuesta.

Día de **Todos los Santos**

Gran variedad de flores  
Coronas  
Arreglo de nichos  
Cruces  
Haga sus encargos con anticipación y será mejor atendido.  
Envíos a la provincia

**Floristería El Jardín**  
Saúco, 3. Tel. 28-54

IMPRENTA  
**EL ADELANTADO**  
Encárguenos sus impresos y tendrá ocasión de comprobar la perfección con que trabajan nuestros talleres

## Emilio Oliva en franco proceso de recuperación

Madrid, 28.—El estado del matorral de toros Emilio Oliva es de franco proceso de recuperación. Dentro de la gravedad ha experimentado una ligera mejoría, que con la toma de alimentos hace concebir optimistas esperanzas a todos cuantos le rodean. El doctor Jiménez Guinea no ha facilitado parte alguno en las últimas veinticuatro horas, dado el estado de buen ánimo del herido.

## Casa Ulpiano, S. L.

Próximamente inaugurará su sucursal situada en AVENIDA DE JOSE ANTONIO, 32.

Secciones de Pañería, Lanería, Sedería, Camisería, Géneros blancos, etc., etc., en calidades garantizadas por nuestro prestigio comercial.

Modernísima instalación proyectada para mayor comodidad y servicio de nuestros clientes.

Por favor, visiten nuestros escaparates.

## Comunidad de Villa y Tierra de Pedraza (Segovia)

Los días 5, 6 y 7 del próximo mes de noviembre, tendrán lugar en la sede de esta entidad, sita en Pedraza (Segovia), las subastas de maderas de ocho lotes, del aprovechamiento ordinario «Pinar de Navafria», en las horas que a continuación se expresan:

Día 5 de noviembre  
Lote primero, a las doce horas.  
Lote segundo, a las trece horas.

Día 6 de noviembre  
Lote tercero, a las doce horas.  
Lote cuarto, a las trece horas.  
Lote quinto, a las dieciséis horas.

Día 7 de noviembre  
Lote sexto, a las doce horas.  
Lote séptimo, a las trece horas.  
Lote octavo, a las dieciséis horas.

Para mayores detalles, véase el anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado» número 236, de fecha 2 de octubre actual.  
Pedraza, a 22 de octubre de 1963.—El presidente, Agustín Benito.

Picadoras carne  
Cortadoras de fiambre  
ELECTRODOMESTICOS

**saji**

PLAZA DE LOS HUERTOS, 2.  
(Frente Telefónica)  
Teléfono 2604

MINISTERIO DE AGRICULTURA

## Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural

En el «Boletín Oficial de la Provincia», correspondiente al día 21 de octubre de 1963, página núm. dos, se publica el anuncio para la subasta de las obras de AFIRMADO Y OBRAS DE FABRICA DE LA RED DE CAMINOS PRINCIPALES DE LA ZONA DE MONTEJO DE AREVALO (Segovia), cuyo presupuesto de ejecución asciende a 2.213.240,95 pesetas. El Proyecto y Pliego de Condiciones de la subasta podrán examinarse en las Oficinas Centrales del Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural en Madrid (calle de Alcalá, n.º 54) y en la Delegación de dicho Organismo en Segovia (Infanta Isabel n.º 14), durante los días hábiles y horas de oficina. Las proposiciones deberán presentarse en cualquiera de las Oficinas indicadas, antes de las doce horas del día 6 de noviembre de 1963, y la apertura de Pliegos tendrá lugar en las Oficinas Centrales a las trece treinta horas del día 13 de noviembre de 1963.  
Segovia, 26 de octubre de 1963.—El Jefe de la Delegación de Segovia.

**ANGLO**

27 pulgadas  
El televisor más grande del mundo

Casa Solera



—Alberto, me da la impresión de que no has tomado muy en serio la fuga del agua...

**Relojería ATALAYA**  
CERTINA MASAGO  
UNIVERSAL OMEGA  
Fernández Ladreda, 12

## UN HERIDO GRAVE AL CAER DE UN CAMION POR ABRIRSE LA PORTEZUELA

El ayudante del conductor del camión M-295.860, ha resultado herido de gravedad al sufrir un caída desde el vehículo, en marcha, como consecuencia de haberse abierto inesperadamente la portezuela de la cabina. El accidente ocurrió en el kilómetro 142,800 de la carretera de Madrid a León por Segovia, término de Cuéllar.

### SALIDA DE LA CALZADA POR DERRAPE

A la salida de nuestra ciudad, en la carretera de San Rafael, el turismo M-358.998, conducido por Leonor Sacristán Cañas, vecina de Madrid, sufrió un derrape sobre la grava, saliéndose de la calzada. Resultó con heridas leves la conductora y también su acompañante, Antonio Jiménez Alvarez.

### COLISION DE TURISMOS

En la carretera local de Rebollo a La Cuesta, kilómetro 9,200, término de El Cubillo, se registró la colisión de los turismos M-102.600, conducido por Julio del Pozo Cárdbaba, y M-327.429, conducido por Emilio Francisco Quintela Martínez, vecino de El Guijar. Este último resultó herido de pronóstico reservado, y leves sus dos acompañantes, Domingo Arribas Gil y Milagros del Barrio Bernabé.

El accidente se debió a circular por el centro de la calzada el primero de los vehículos citados.

### OTRA COLISION

En término de Nieva, en una recta, a la altura del kilómetro 33,000 de la carretera de Segovia a Arévalo, chocaron la furgoneta SG-994, conducida por Lucinio Moreno García, y el camión AV-3.687, conducido por José Alvarez Carpio, vecinos de Moraleja y de Arévalo, respectivamente.

## SEGOVIA RELIGIOSA

Retiro para matrimonios  
Mañana, a las ocho de la noche, en la parroquia de San Mateo, se celebrará un retiro espiritual para matrimonios, organizado por la Obra Apostólica Familiar.

### SUFRAGIOS

Mañana, día 29, se cumple el primer aniversario del fallecimiento de doña Carmen Campillo (q. e. p. d.). En sufragio de su alma se aplicarán los siguientes cultos: El día 28, misa a las siete, y el culto de la tarde en las M. M. Dominicas. El día 29, misa a las siete en la clínica «18 de Julio». El día 30 empieza un novenario de rosarios en el Hospital de la Misericordia, a las 6,30 de la tarde.  
Su sobrina agradecerá la asistencia a dichos cultos.

## PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

# D. Gregorio Horcajo de Frutos

## Que falleció en Segovia el 27 de octubre de 1962

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R I P  
El funeral que se oficie mañana día 29, a las nueve, en la parroquia de Santa Eulalia y el culto por la tarde a las siete y media, serán aplicados por el eterno descanso del alma del finado.

Sus desconsolados hijos don Gregorio, don Saturnino, doña Carmen, don José y don Teodoro Horcajo Herrero; hijos políticos doña Gloria Gómez, doña Mercedes Minguéz, don Luis Martín y doña María de los Angeles Muñoz; nietos, hermano, hermanos políticos, madre política, sobrinos y demás familia,

Agradecerán lo asistencia a tan piadosos actos.

# ANTENA de MADRID

REVISTA DE TRIBUNALES: Ingente labor de las Magistraturas del Trabajo.-Despido de un enlace sindical.-Operador de cine, readmitido.-Reclamación de Lili Murati.-Absolución en el caso del buey bravo

Madrid.—(Crónica de Argos, especial para nuestro diario. Prohibida la reproducción).—Más atentos en esta crónica a lo social que a lo criminal, por considerar que los pleitos laborales tienen un mayor interés para los lectores, queremos iniciarla hoy destacando la ingente labor realizada por las Magistraturas del Trabajo en el ejercicio de 1962, según los datos publicados por el Instituto Nacional de Estadística.

Antes de entrar en el campo de las cifras, conviene subrayar la eficacia conciliadora de los organismos consagrados a hacer valer el derecho y la justicia en los conflictos laborales y el sentido social con que actúan.

Ante las Magistraturas se presentaron en dicho año alrededor de los 50.000 casos, la mitad de los cuales se resolvieron por conciliación o desistimiento en las partes. En los sentenciados, las dos terceras partes fueron favorables a los obreros, total o parcialmente. Los productores, como resultado, percibieron 57 millones de pesetas por conciliación y 57 millones por sentencia, aparte de 14 millones para rentas de trabajo por accidentes.

El camarero de un barco, elegido enlace sindical por sus compañeros, fue sometido a expediente en la jurisdicción de Marina, sumario que fue sobreesido por no encontrarse falta alguna. Como la compañía naviera no le volviera al servicio, acudió a la Magistratura y ésta ordenó la readmisión y la correspondiente indemnización por el tiempo no trabajado, a base de 6.000 pesetas al mes. La naviera recurrió al Supremo, apoyándose en varios motivos de casación, entre ellos dos muy curiosos: uno, que, por tratarse de un enlace sindical, tenía que haberse instruido previo expediente, siendo así que la obligada a instruirle era la misma empresa, y otro, que no había existido despido; pero lo cierto es que, si el camarero no llega a reclamar, no hubiera vuelto a su empleo ni a cobrar ni un céntimo de la empresa. El Alto Tribunal ha confirmado plenamente la sentencia de la Magistratura.

La empresa de un cine, que no estaba satisfecha del trabajo del operador, porque a causa de su vista defectuosa no corregía los desenfoques de las máquinas, dando lugar a protestas y escándalos entre los espectadores, le comunicó el despido por carta, haciendo constar que era «por las causas que Vd. conoce». La Magistratura consideró justificado tal despido, pero el Tribunal Central del Trabajo no lo ha estimado así, pues no se puede comunicar de una manera tan vaga e imprecisa, sino de manera inequívoca con referencia de los hechos motivadores del despido, para que el operador hubiera podido acudir a la Magistratura provisto de electores orientados a combatirlos.

El actor argentino José Evaristo Dorado, contratado para trabajar durante 49 días como primer actor de la compañía de Lili Murati, cuyo contrato se prorrogó seis días, con salario diario de mil pesetas, ha reclamado tres mil duros por débitos en dicha retribución, demanda que ha sido estimada en parte, concediéndole dos mil duros. En cuanto a los días que no pudo trabajar, por haber sido sustituido por el actor español Pedro Porcel, el argentino podrá entablar acción civil en reclamación de perjuicios.

El capataz de una explotación agrícola inmediata a Madrid, que fue procesado, acusado de imprudencia, por el hecho de que un buey saliese huyendo alocadamente del herradero y embistiera bravamente a dos per-

## MINISTERIO DE AGRICULTURA Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural

En el «Boletín Oficial de la Provincia», correspondiente al día 21 de octubre de 1963, página núm. dos, se publica el anuncio para la subasta de las obras de ACONDICIONAMIENTO DE LA RED DE CAMINOS PRINCIPALES Y DESAGUES DE LA ZONA DE FUENTEPINEL (Segovia), cuyo presupuesto de ejecución asciende a 2.405.456,93 pesetas. El Proyecto y Pliego de Condiciones de la subasta podrán examinarse en las Oficinas Centrales del Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural en Madrid (calle de Alcalá, n.º 54) y en la Delegación de dicho Organismo en Segovia (Infanta Isabel n.º 14), durante los días hábiles y horas de oficina. Las proposiciones deberán presentarse en cualquiera de las Oficinas indicadas, antes de las doce horas del día 6 de noviembre de 1963, y la apertura de Pliegos tendrá lugar en las Oficinas Centrales a las trece treinta horas del día 13 de noviembre de 1963.

Segovia, 26 de octubre de 1963.—El Jefe de la Delegación de Segovia.

Empresas grandes y pequeñas, Oficinas todas y particulares:  
Máquinas de escribir, sumar y calcular eléctricas y manuales,  
la mayor garantía hispano olivetti.

Talleres propios  
hispano olivetti, concesionario exclusivo:

**ALBERTO GONZALEZ San Francisco, 23**

## GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

### CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL

Consulta diaria, de doce y media a una y media y de cuatro a seis  
San Francisco, 23. Segovia. Teléfono 2088

### JESUS H. CANO

Médico oculista  
Oftalmólogo del Estado, forense y médico de Casas de Socorro por oposición

Consulta diaria: De 11 a 1 y de 4 a 6  
Av. Fernández Ladreda, 12. Segovia  
Teléfonos 38-69 y 27-13

### A. DEL CAÑIZO SUAREZ

Garganta, nariz y oídos  
Consulta diaria de 12 a 2  
y de 3,30 a 5,30  
Muerte y Vida, 4. Tel. 2084. Segovia

### JUAN DEL CAÑIZO

Médico Rayos X  
Medicina interna  
Consulta: De 10 a 12 y de 6 a 8  
Muerte y Vida, 4  
Segovia

### JUAN LAA INFANTE

Enfermedades de la piel y venéreas  
Consulta diaria: de 12 a 2 y de 5 a 7  
Plaza de Corpus, 9, 3.º. Tel. 19-51

### D. VIDAECHEA

Médico-oculista  
Del Hospital, Oftalmólogo del Estado por oposición  
Colón, 1  
Consulta diaria: 12 a 2 y 5 a 6

### JOSE MARIA GIL MUÑOZ

Médico-Odontólogo.—Rayos X  
Consulta de 10,30 a 1,30 y de 4 a 7  
Plaza Seminario, 3. Teléfono 23-91

### M. NIÑO-DENTISTA

Reanuda su consulta en Segovia en el mes de septiembre: Miércoles y jueves. Plaza de Franco, 6  
En Madrid: Lista, 57. Telf. 264119

# Beatificación del pasionista italiano Domingo de la Madre de Dios

Ciudad del Vaticano, 27.—Ha tenido hoy lugar en la basílica de San Pedro la ceremonia de beatificación del Padre pasionista italiano Domingo de la Madre de Dios.

Como es costumbre en estos casos, un gran cuadro representando al nuevo beato fue colocado sobre el altar del trono y a la entrada principal del templo. Numerosos pasionistas, grupos de peregrinos y casi todos los padres conciliares llenaban por completo las naves de la basílica.

El postulador de la causa de beatificación se acercó a solicitar del cardenal Arcadio Larraona, prefecto de la Congregación de Ritos, la autorización para proceder a la lectura del decreto de beatificación.

Inmediatamente después, monseñor Emilio Rufini, del Capítulo de la basílica, subió a un estrado para dar lectura al documento en latín, en el que el Pontífice reconoce que Domingo de la Madre de Dios se encuentra entre los elegidos y que han de serle rendidos los debidos honores de altar.

Después de haber incensado el altar y las reliquias, el cardenal Paolo Marella se revistió con los ornamentos sagrados y, ayudado por el Clero de la basílica, ofició la primera misa en honor del nuevo beato.

## BIOGRAFIA DEL NUEVO BEATO

Domingo de la Madre de Dios nació en Viterbo, cerca de Roma, el 22 de junio de 1792, e ingresó en la Orden de los pasionistas a los 22 años de edad. Dos años más tarde fue ordenado sacerdote en Roma y fundó una Liga Santa para conseguir la vuelta de los «Padres separados», y, en especial, de los anglicanos, al seno de la Iglesia.

La Liga se extendió por Inglaterra y, durante aquel tiempo, el padre Domingo repartía sus horas entre la enseñanza, la predicación y los estudios tomistas. En este último terreno fue definido como el pionero del neotomismo en Italia. En 1840 se trasladó a Bélgica para fundar en aquel país el primer convento de pasionistas fuera de Italia, y, poco después, pasó a Inglaterra, donde se destacó por su talento de conferenciante, su ardor apostólico, lo que le hizo ser designado para consejero y director de conciencia incluso de varios obispos. Su acción llegó a las minorías intelectuales de su tiempo y colaboró directamente en la conversión de John Newman.

Falleció el 27 de agosto de 1849.

## PABLO VI BENDICE A LOS FIELES

Ciudad del Vaticano, 27.—El Padre Santo ha aparecido como todos los domingos, en la ventana de sus habitaciones para recitar el Angelus e impartir su bendición apostólica a una multitud de unos veinte mil fieles

## HOMENAJE a la raza negra EN BILBAO

Bilbao, 27.—Un homenaje a la raza negra se ha celebrado en el barrio de Zabaleta, que celebra estos días sus fiestas patronales. Fue dado el nombre del doctor Fleming a la plaza principal del barrio y más tarde, el sacerdote de color padre Rafael Marañez, de la Orden Claretiana, natural de Guinea y procedente de la Universidad de Salamanca, ofició una misa al aire libre. Después se celebraron diversos festejos infantiles. Han sido muchas las personas que se han sumado a este homenaje a la raza de color.

## El ministro alemán de la Familia y Juventud visitó TOLEDO

Toledo, 27.—El ministro alemán de la Familia y la Juventud, doctor Heck, visitó esta ciudad acompañado de su esposa.

Fue recibido por las autoridades en la puerta de Bisagra y seguidamente efectuó un recorrido por toda la ciudad. Posteriormente le fue ofrecido un almuerzo, al final del cual el presidente de la Diputación le obsequió con una reproducción de la espada de don Juan de Austria.

## MACMILLAN, DADO DE ALTA

### Ha salido ya del hospital

Londres, 27.—Harold Macmillan, que se retiró como primer ministro de Gran Bretaña el pasado 18 de octubre, ha abandonado hoy el hospital, en el que ha sido sometido a una operación quirúrgica.—Efe.

## SEPA VA perder el tiempo

### ADIVINANZA

Número 852:  
Un caballero  
pasado a la bombé  
tiene cabeza, y no tiene pie,  
tiene dientes y no tiene boca  
¿Qué es lo que es?

(Solución al núm. 851: La tumba).

### CRUCIGRAMA NUMERO 3.091

1	2	3	4	5	6	7	8

HORIZONTALES: 1. Tratado.—2. Devastados.—3. Río polaco. Parte la espada.—4. Desiniencia. Mondas.—5. Precios.—6. Antecedentes.—7. Peñías Infusión.—8. Virrey español del Perú Carente.—9. Decaimiento.—10. Datos.

VERTICALES: 1. Unir. Enseñanza. En 1. A través. Amanes.—3. Impar. De cansase una temporada.—4. Al revés. artículo. Tubérculos.—5. Sombreros de cardenales. Denota negación.—6. Falsas divinidades. Preposición.—7. Amasar. Engaño con robo.—8. Furores. Cierros.

### Solución al crucigrama número 3.091

HORIZONTALES: 1. Reposado.—2. Acolados.—3. Mos. Lomo.—4. O. Rosas.—5. sadaR.—6. Salar.—7. Qui. Po.—8. omoM. Los.—9. Camina.—10. Asesores.

VERTICALES: 1. Ramón. Coa.—2. Ecos. Sumas.—3. Pos. Salomé.—4. Ol. ralimS.—5. Salidas. No.—6. Al. sar. Lar.—7. Domar. Pote.—8. O. Rosas.

## Cuba y la R. A. U. está suministrando armamento y material a Argelia

(Viene de la página 6)

tento de apoderarse del puesto fronterizo de Hasi Beida, según informan esta noche fuentes militares.

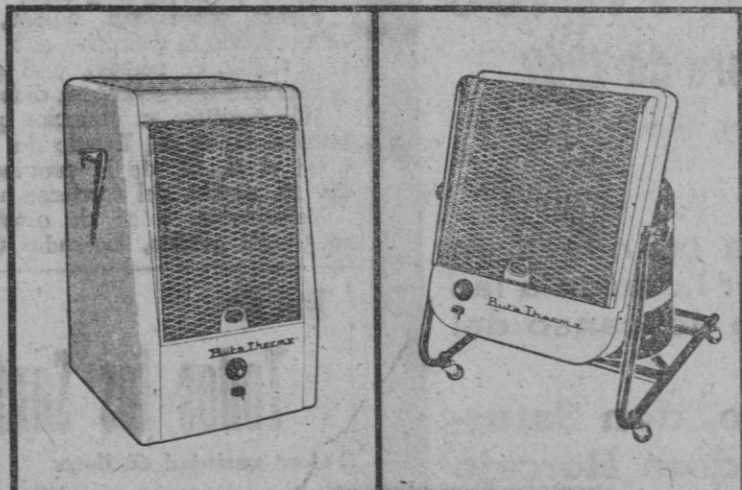
Añade la información que fue hecho un centenar de prisioneros que las bajas marroquíes habían sido de cuatro muertos y seis heridos.

## SORPRENDIDOS CUANDO COLOCABAN MINAS

Agadir, 27.—Una patrulla del Ejército real marroquí ha descubierto Ras Targant, a orillas del río Draa en la provincia de Agadir, a un grupo de soldados argelinos que se ponían a la colocación de minas, según informa la agencia Magreb de Presse.

Después de una corta lucha duró media hora, los soldados argelinos se rindieron a las fuerzas marroquíes, los cuales sufrieron, por parte, dos heridos, añade la información.—Efe.

## el CALOR invisible es RAPIDO



Antes de un minuto, el calefactor BUTA-THERM X está en marcha... y a los diez, su hogar estará confortablemente calentado. El calor invisible de la estufa BUTA-THERM X funciona uniformemente

- sin llama
- sin humo
- sin olor

no desprende vapores nocivos, ni resaca la atmósfera. Su combustión catalítica es perfecta, protegida por un termostato de seguridad.

fabricadas en España por meparmsa (Pamplona)



Por un poco más, tenga la estufa perfecta

DISTRIBUIDAS EN TODO EL MUNDO

## Transportes - Industria - Comercio - Ganadería - Agricultura

TODOS NECESITAN UN

# LAND ROVER SANTANA

(Gas-Oil)

porque existe un modelo LAND ROVER para cada uno Y ES EL VEHICULO DE MAS APLICACIONES DEL MUNDO.

En la CIUDAD, es el perfecto furgón de transporte.  
En el CAMPO, marcha por todos los terrenos.  
En la CARRETERA, transporta cómodamente doce personas.

Admira su potencia y capacidad.  
Asombra su mínimo consumo de gas-oil.

Examine los diferentes modelos y pida una demostración al distribuidor exclusivo para Segovia y provincia,

# J. HORCAJO, S. A.

FERNANDEZ LADREDA, 15

Para facilitar su compra, tomamos su vehículo usado

# Aquí, todos los DEPORTES

## Villalonga ha dado a conocer el equipo que jugará miércoles contra IRLANDA

San Sebastián, 27.—En el campo de fútbol se jugó el último partido de entrenamiento de la selección nacional que formó de la siguiente manera: Villalonga, Zoco; Pereda, Adelardo, Araquistán; Rivilla, Olivella, Reija; Zoco; Pereda, Félix Ruiz y Gento. El entrenador formó con Pereda, Araquistán, Martínez Galdós, El Foncho, Elosegui, Lasa, Marce-Villa e Ituro. El partido fue bastante público. La selección jugó siguiendo las instrucciones de su preparador señor Villalonga, incrustando el volante Zoco en la defensa, a pesar de que el equipo estaba en el terreno de juego. Los seleccionados se han entendido bastante bien y han ganado mucho en el partido realizado el pasado sábado, notándose la inclusión de el mejor hombre sobre el resto.

## ENRIQUE COLLAR contesta a la directiva del At. de Madrid

Como respuesta a la nota de la junta directiva del Atlético de Madrid, que fue publicada en la prensa madrileña, el jugador Enrique Collar ha entregado una carta a los mismos periódicos, en la que se puntualizan algunos datos. Entre ellos, Collar dice que aceptó el millón de pesetas que se prometieron, pero que no cobró ni consiguió una constancia por escrito. Agrega que en las cantidades hechas públicas en aquella nota, se suman sueldos, fichas y primas, incluso las recibidas de la Federación en partidos internacionales. Añade que frente al anticipo recibido, es acreedor en unas cantidades superiores a las setecientas mil pesetas. Finalmente dice que en su boda recibió del club el obsequio que se hace a todos los jugadores que se casan: un juego de bandeja de alpaca, y que le duele que se dude de su cariño al club con el que en catorce años jamás tuvo ningún conflicto.

## Fútbol internacional

Budapest, 27.—Hungría ha vencido a Austria por dos tantos a uno, en encuentro internacional amistoso jugado en Budapest.

Esch-Sur-Allette (Luxemburgo), 27.—Luxemburgo y Francia B han empatado a tres tantos.

Gasteborg, 37.—En partido valedero para su calificación olímpica de fútbol, Suecia y Hungría han empatado a dos tantos.

Pottiers (Francia), 27.—Checoslovaquia ha vencido a Francia por cuatro a dos en partido de vuelta de la ronda preliminar del Torneo Olímpico de Fútbol.

En el partido de ida Checoslovaquia venció por cuatro a cero.

Budapest, 27.—En encuentro internacional amistoso de fútbol, los juveniles húngaros han vencido a los de Austria por el tanteo de dos a uno.

## Resultados de la Copa del Generalísimo

Table with 2 columns: Team and Score. Includes results for Cádiz, San Fernando, Huelva, etc.

## LA QUINIELA

Advertisement for Lorman tires, featuring the Lorman logo and text: 'Algo nuevo y diferente'.

## Encuentros organizados con motivo de las bodas de oro de la Federación Castellana de Fútbol

Con ocasión de celebrarse las bodas de oro de la Federación Castellana de Fútbol, se han celebrado varios encuentros en Madrid, que dieron los siguientes resultados: El sábado jugaron en el Metropolitano las selecciones vasca y andaluza, que empataron a dos tantos, decidiéndose por sorteo que la selección de Andalucía pasara a jugar la final del torneo.

También ese mismo día se jugó un encuentro entre el Plus Ultra y una selección de Tercera División, en la que formaba el delantero centro gimnástico Valderrama. Triunfó el Plus Ultra por 2-1.

Ayer se jugó el encuentro final, en el que ganó la selección castellana por 4-0 a la selección andaluza. Los aficionados del Real Madrid vencieron a una selección de la Primera Categoría Regional por el tanteo de 3-2.

El Rayo Vallecano ganó por un gol a cero al Calvo Sotelo.

En juveniles, la selección de Lisboa empató a un tanto con la de Madrid.

## XVI Campeonatos Escolares

Resultados de los partidos celebrados ayer: Fútbol. Categoría juvenil. Colegio HH. Maristas, 5; Taller-Escuela «Angel del Alcázar», 0.

Fútbol. Categoría infantil B. Colegio PP. Misioneros, 3; Instituto N. de Enseñanza Media, 0.

Fútbol. Categoría juvenil. Colegio PP. Misioneros, 22; Hermanos Maristas, 16.

Taller-Escuela «Angel del Alcázar», 22; Instituto N. de Enseñanza Media, 0.

## Cuatro muertos en una prueba automovilística argentina

Buenos Aires, 27.—Durante el Premio automovilista de Tandil, se han registrado dos graves accidentes. El primero fue antes de darse la salida, cuando un avión se estrelló en el circuito, muriendo sus dos ocupantes. Ya en la prueba, el coche conducido por Jesús Larrea se precipitó contra el público, dando muerte a un espectador. Larrea también resultó muerto en el accidente.

# Josechu rejoneó dos novillos en Palma de Mallorca y cortó las dos orejas en el segundo

## En San Sebastián de los Reyes, Cándido López Chaves fue muy aplaudido y dio vuelta al ruedo

Palma de Mallorca, 27.—Dos novillos de Puerto de San Lorenzo, uno regular y otro bravo; tres toros de don Javier Solís, difíciles y uno condenado a banderillas negras, y un toro de Ramón Matías, bueno. Josechu Pérez de Mendoza, lucido en todas las suertes, remata el sobresaliente. (Aplausos.) En el segundo actúa también muy bien y termina de dos rejones de muerte. (Ovación, dos orejas, vuelta y saludos.)

Paco Corpas, aplaudido con la capa y banderillas. Buena faena, para una estocada y descabello. (Ovación, una oreja, vuelta y saludos.) En el segundo ofreció los palos a los peones Viño y González y entre los tres juegan con el toro, siendo ovacionados. Con la franela, muy artista y torero, para una estocada. (Ovación, dos orejas, vuelta y saludos.)

Rafael Pedrosa, faena eficaz a su primero, condenado a banderillas negras. Tres pinchazos y descabello. (Aplausos y saludos.) En el segundo, mansurrón, una estocada y descabello al tercer golpe. (Aplausos.)

Paco Moreno sale a hombros, en Barcelona. Barcelona, 27.—En la plaza de las Arenas ha sido celebrada hoy una novillada con reses del conde de Mayalde, de buena presentación, pero desiguales de bravura.

Ramón Barrera fue empitonado al hacer un quite y pasó a la enfermería. Volvió a salir para lidiar el cuarto, en el que oyó aplausos. Amador mató al primero de Barrera. (Aplausos.)

Manolo Amador fue ovacionado y cortó una oreja en su primero. En su segundo fue ovacionado. Paco Moreno cortó dos orejas y dio dos vueltas al ruedo en su primero. En su segundo fue ovacionado y dio la vuelta a hombros y en igual forma sacado de la plaza.

Parte facultativo: El diestro Ramón Barrera sufre herida contusa en el lóbulo de la oreja derecha, leve.

«El Monaguillo», sale a hombros en Málaga. Málaga, 27.—Novillos de Rodríguez Martín.

Miguel Soler «Gasolina», vuelta; un aviso en el segundo.

«El Monaguillo», vuelta, y en el otro dos orejas y salida a hombros.

Cogidas leves de Lafuente y «El Chano».

San Sebastián de los Reyes (Madrid), 27.—Un toro de rejones de Eugenio Marín Marcos, bueno. Cuatro novillos de José Navarro Villadiego, ilidiables; dos de Hidalgo y Martín, bravos.

En el de rejones, Cándido López Chaves, aplausos en rejones y al banderillar. Tres rejones de muerte rematando el sobresaliente. López Chaves dio la vuelta al ruedo.

En lidia ordinaria, José María Aragón luchó con las malas condiciones de sus dos novillos. Pinchazo y estocada. (Palmas.) En el otro, media estocada, siendo también aplaudido.

En el sexto, que mata en sustitución de Lafuente, extraordinaria faena, para dos pinchazos y media. (Ovación.) Héctor Villa Molina «El Chano», de Colombia, aplaudido con la capa, banderillas y muleta. En su primero, al que mata de estocada hasta la bola, ovación, petición de oreja y vuelta. En el otro, pinchazo y estocada. Gran ovación.

José Lafuente, desentrenado en el único novillo que mató. Un aviso. Parte facultativo: José Lafuente, al terminar la lidia del tercer novillo, fue asistido de una herida contusa en región axilar derecha. Pronóstico leve, pero que le impide continuar la lidia. Pasa al sanatorio de toreros. «El Chano» fue asistido de contusión erosiva en región parietal y muslo izquierdo y luxación en el dedo anular de la mano izquierda que le impide continuar la lidia.

En Vista Alegre los novillos fueron aplaudidos en el arrastre. Madrid, 27.—Plaza de Vista Alegre. Novillos de Víctor y Marín de Fernán Caballero, buenos, aplaudidos en el arrastre.

Tomás Sánchez Jiménez, desconfiado. Mata a su primero de estocada y descabello al quinto golpe. Al otro, de cuatro pinchazos y media. (Pitos en ambos.)

El «Espontáneo», pinchazo y tres estocadas. (Aplausos.) En el otro, faena muy torera y artista a para una atravesada. (Ovación, una oreja, petición de la otra y dos vueltas.)

«El Monaguillo», buena faena para una estocada. (Ovación, una oreja, vuelta.) Al último faena voluntariosa que remata de tres pinchazos y una ladeada. (Ovación.)

Advertisement for Iberia Radio Television, featuring the Iberia logo and text: 'es más televisor, y garantiza un perfecto servicio de asistencia técnica'.

# BURLADERO

La empresa de la plaza de Quito (Ecuador) ha anunciado que ha contratado a los diestros Pedro Martínez (Pedrés), Paco Camino, Manuel Benítez «El Cordobés» y el colombiano Alfonso Vázquez I para la feria de Nuestro Padre Jesús del Gran Poder. Parece ser torerarán los diestros mejicanos Manuel Capetillo y Juan Silveira.

En estos días ha estado en Madrid el empresario de la plaza de toros de Quito y matador de toros Manuel Cardona Torres quien llevó a cabo la gestión de la contratación. Dicha gestión y principalmente la que afecta a «El Cordobés» levantó un revuelo auténticamente nacional, tanto que la Junta de Gobierno que rige los destinos del país ha eximido de impuestos a las corridas de toros. ¿Lo que puede la afición!

Una popular revista española se propone organizar un concurso entre escritores taurinos—no profesionales—a base de presentar, de las corridas que se celebren, y que sean curiosas o sorprendentes, crónicas en las que se relaten sus sucesos en verso. Se concederán, valiosos premios, otorgados por un prestigioso e independiente jurado acrecentados por el rumbo de una casa comercial que, previo acuerdo con los autores utilizará sus composiciones para publicarlas en destacado lugar de la prensa, dándolas a conocer en emisiones de televisión y radio.

A los aficionados, poetas o copleros que como Pérez Zúñiga tengan vena festiva, ahora se les brinda una oportunidad de demostrarlo, y a la vez ganar, algo de consideración y un prestigio.

Se ha dado a conocer el atuendo torero que Paco Camino lucirá el día de su boda en Méjico. En el traje no hay «pega»: negro, de etiqueta torera, tocándose con sombrero de ala ancha, ligeramente «inclinado».

Donde está la «dificultad» es en el calzado, ya que mientras los de etiqueta son partidarios de los zapatos de charol para la ceremonia, los castizos no los admiten y se inclinan por las botas enterizas negras de elástico que son las de más sabor torero.

Por éstas—que son las más caras—parece que está decidido el futuro contrayente, cuesten lo que cuesten, que para eso lo gana y puede darse ese capricho.

En una entrevista a Rafael el Gallo, (q. e. p. d.) el periodista le dice: —Vamos ahora con las «espantás». ¿A qué son debidas?

Y el «serenísimo» señor contesta: —Verá usted. Eso de las «espantás» es mico. Las cosas por su nombre. Mico. ¿Me quiere usted más sincero? Cuando se pierde la cara a los toros, ya sabe uno donde va a ir, y como yo no quiero que me manden al tendido sin billete... En la suerte de matar yo pierdo muchas veces la cara a los toros, porque es la suerte que menos hecha tengo, la que me cuesta más trabajo, y como no quiero volar, antes de hacer de pájaro a la fuerza me meto en el callejón... Si algún día logro dominar esta suerte, verá usted como se acabaron las «espantás»... Pero es la que más dificultad me ofrece por mi corta estatura... Y luego que yo no tengo cartel de matador de toros.

Creo usted que eso es todo. Otros toreros, como no le pierdan la cara a los toros se pueden quedar; pero yo, no, y como no soy ningún lila y sé lo que me va a pasar si me quedo allí esperando la convidá... prefiero la huida.

Con esta manera de ser se explica que, el famoso torero no llegara a sufrir la media docena de cogidas en su dilatada vida profesional.

A. FERNANDEZ PACHECO

Large advertisement for Hanomag Barreiros tractors. Features images of various tractor models (R. 438, R. 440, R. 545, R. 335, R. 350, R. 438) and text: 'PERFECCIÓN EN ACCIÓN!', 'AMORTIZACIÓN RÁPIDA', 'PERFECTO EQUILIBRIO DE PESOS', 'INVERSION RENTABLE', 'MÁXIMO RENDIMIENTO', 'ECONOMÍA COMPROBADA', 'ROBUSTEZ ÚNICA', 'CAMPEONES DE TRACCIÓN', 'AGENCIA: MOSA', 'OBISPO QUESADA, 4 TEL. 38-36 SEGOVIA', 'SUB-AGENTE: GARCIA SAN FRUTOS, S. L. PADRE CLARET, 6 TELEFONO 20-74'.

## LA SEGUNDA FASE DEL CONCILIO terminará dentro de cuatro semanas

### SU SANTIDAD decidirá después la reanudación de los trabajos conciliares

#### Y según altas fuentes vaticanas esos trabajos se prolongarán hasta 1966 o quizás más allá

Ciudad del Vaticano, 27.—El Concilio Vaticano II ha realizado ya la mitad casi del camino que le separa del final de la sesión actual. Para las dos próximas semanas no se prevén en conjunto, más que siete congregaciones generales y diversas ceremonias, entre ellas la de Todos los Santos. Son, por tanto, cuatro semanas de trabajos lo que disponen todavía los Padres conciliares antes de separarse, para reunirse de nuevo en una fecha aún incierta.

La semana que acaba de concluir no ha aportado grandes progresos por la dificultad misma de los temas tra-

tados; como ocurrió en la semana precedente para el capítulo II del esquema sobre la Iglesia, un cierto número de padres ha solicitado nuevamente la reapertura de la deliberación sobre el capítulo I, II, que la asamblea había decidido.

Los moderadores, sobre cuyo papel se confiaba grandemente para encauzar la ola de intervenciones y otorgar a las deliberaciones un desarrollo más concreto, han tomado una iniciativa destinada a producir una clarificación sobre una cuestión importante. Se ha decidido, en efecto, citar únicamente a dos oradores para hablar en pro o en contra del mantenimiento de un esquema aparte sobre el culto de la Virgen o la incorporación de esta materia en el esquema sobre la Iglesia bajo la forma de un capítulo.

Sobre otra cuestión se ha necesitado apelar a S. S. Pablo VI, que, al igual que lo hizo Juan XXIII durante la primera sesión del Concilio, ha actuado como árbitro. De esta manera, en el momento mismo en que ciertos padres han deliberado extensamente sobre sus poderes en relación con los de los obispos, el Soberano Pontífice ha apreciado como la instancia suprema.

La marcha del Concilio se ha hecho más lenta y se considera que la asamblea ha consagrado cuatro semanas a la deliberación de tres capítulos.

Entretanto, se especula acerca de la fecha en que Su Santidad el Papa Pablo VI decidirá la reanudación de los trabajos conciliares.

#### HASTA 1966

Ciudad del Vaticano, 27.—Según altas fuentes vaticanas, los trabajos del Concilio se prolongarán hasta 1966 o quizá por más tiempo.

Estos cálculos han sido hechos teniendo en cuenta la situación del Concilio en relación con documentos teológicos que han sido considerados como «muy importantes» por Su Santidad Pablo VI.

En general, parece existir un estado de ánimo un tanto preocupado en gran número de padres conciliares por la lenta marcha de las tareas. «Hemos deseado una plena libertad en el desarrollo de los debates y ahora estamos pagando el precio de ellos», ha manifestado un obispo encuadrado dentro de la llamada a la «renovadora».

## HA MUERTO EL ULTIMO DE «LOS ULTIMOS DE FILIPINAS»

Puerto Rosario (Fuerteventura), 27.—Ha fallecido ayer en esta ciudad don Eustaquio Gopar Hernández, el último superviviente de la gesta heroica de Baler, en Filipinas. El finado cumpliría el próximo día 2 de noviembre 87 años, y era teniente honorario del Ejército. Era también alcalde honorario de Tuineje, en esta isla, su pueblo natal, del que nunca quiso separarse y donde sirvió a los intereses generales desde los cargos de juez, fiscal, alcalde, concejal y consejero del Cabildo. Era hijo predilecto de Fuerteventura.

No deja descendencia. Hace cinco años celebró sus bodas de oro y un año más tarde perdió a su esposa. El señor Gopar, luchador entusiasta, enamorado de su pueblo, sufrió un rudo golpe con la desaparición de su mujer, y desde que ésta dejó de existir comenzó a empeorar su salud.—Cifra.

## «EL CAMPESINO», EN ROMA

Roma, 27.—Valentín González «El Campesino», se encuentra en Roma, en casa de un diputado del partido socialista, según precisa—de fuente muy bien informada—la agencia de noticias Teleuropa.

Teleuropa señala que «El Campesino» entró en Italia el 25 de agosto, con un permiso de estancia de veinticuatro horas, expedido por el Consulado general de Italia en París. Ya en Italia, consiguió una prórroga de tres meses. El silencio que acompaña a la estancia en Roma se debe al deseo de la prensa comunista de cubrir con una cortina de discreción su presencia.—Efe.



En el castillo de Belvedere, en Bruselas, residencia de los príncipes de Lieja, ha tenido lugar el bautismo del tercer hijo de la princesa Paola y el príncipe Alberto. El sacramento le fue administrado por monseñor Decamps, y actuaron de padrino el barón Ricazoli, cuñado de la princesa Paola, y de madrina la princesa Jean Englebert, de soltera Sofía de Baviera. En la foto, de izquierda a derecha, durante la ceremonia del bautismo, el príncipe Alberto, temblando en sus rodillas a la princesa Astrid y delante al príncipe Felipe, la reina Fabiola, el rey Balduino y la reina Isabel.—(Foto Europa Pres.)

## Otro monje budista se quemó vivo en SAIGON

Saigón, 27.—Un monje budista se ha quemado hoy vivo frente a una iglesia católica de esta capital, cuando miembros de la misión de las Naciones Unidas realizaban una visita a la pagoda budista de Anaguant.

El monje llamado Dinhan, de 42 años, se roció primero de gasolina y luego se prendió fuego ante centenares de personas.



Pese al mal tiempo inicial, ha terminado la mayor operación militar aerotransportada de la historia, la "Big Lift", en la que el personal y el mando ligero de la Segunda División Acorazada de los Estados Unidos ha sido transportado, en gigantescos aviones a reacción y a través del Atlántico, desde sus bases norteamericanas a bases de Alemania, para participar en unas maniobras de la O. T. A. N. En la foto, los soldados dirigiéndose a los tetrareactores "C-130", en Tejas.—(Foto Fiel.)

## Commemoración del 250 aniversario de la Real Academia Española

### Sesión solemne con intervención de Gerardo Diego y José María Pemán

Madrid, 28.—La Real Academia Española celebró ayer solemnemente el 250 aniversario de su fundación. Presidió el director de la docta corporación, don Ramón Menéndez Pidal, acompañado por los numerarios don Rafael Lapesa, don Luis Martínez Kleiser, don Vicente García de Diego y don Melchor Fernández Almagro.

En el estrado se hallaban los académicos de número señores duque de la Torre, Cossío (don José María), Sánchez Cantón, Alonso (don Dámaso), Palacios, Laín Entralgo, García Sanchiz, Gilí Gaya, Zuzunegui, Halcón y Guillén (don Julio); además, don Gerardo Diego y don José María Pemán, que intervinieron en la conmemoración con sendos discursos.

Se hallaban también los correspondientes de la Real Academia señores Larrea, Castán y Filgueira, y entre los representantes de las otras academias, los señores Yanguas Messía y Zaragüeta. Asistieron asimismo representantes del cuerpo diplomático. El salón aparecía lleno de distinguido público, como en los grandes fastos académicos.

**DON GERARDO DIEGO**  
Abierta la sesión, el presidente pronunció la palabra a don Gerardo Diego, que comenzó su discurso refiriéndose al significado de este cuarto de milenario que celebra la corporación. Dedicó palabras de afecto a la longevidad fecunda de don Ramón Menéndez Pidal, cuya dirección y presencia anima la vida activa de la entidad. Con sus sesenta y dos años, siete meses y seis

días de académico, don Ramón Menéndez Pidal representa exactamente la cuarta parte de la vida de la Academia Española.

Seguidamente dijo que, urgido por el tiempo, iba a presentar un breve resumen de este singular aniversario, dividiéndolo en cinco etapas de medio siglo. Estudió el significado del emblema de la Academia: «Limpia, fija y da esplendor.» Leyó luego fragmentos del acta de don Antonio Maura referida a la segunda conmemoración centenaria de 1913, cuya solemnidad fue interferida por la guerra del 14. Entre otras afirmaciones, dijo Maura que el idioma no puede tener otro autor que no sea el pueblo. Dedicó el señor De Diego a cada fragmento de medio siglo unas consideraciones y fijó hechos cimeros, como la publicación del «Boletín», de la «Gramática» y de las diversas ediciones del diccionario; la Biblioteca de Clásicos, la de libros premiados y cuantas obras figuran en el catálogo general, que, con la colección de boletines y discursos de ingreso publicados, forman un cuerpo bibliográfico excepcional. Terminó con una alusión a los contactos que desde 1920 mantiene la Academia con las academias hispanoamericanas, y a los congresos celebrados, y subrayó el interés del Seminario de Lexicografía, que ha llevado a cabo, entre otras obras, la redacción del «Diccionario histórico de la lengua española».

**EL SEÑOR PEMAN**  
Don José María Pemán estudió las tareas de la Academia en orden a la estética y la literatura creadora, no en un sentido academicista, sino recogiendo corrientes tan vivas como el romanticismo, el modernismo y luego el vanguardismo. Esta cooperación

evidencia que la Academia ha sabido armonizar la autoridad y la libertad, quedando destruido el tópico de la rigidez, lo que se demuestra, entre otras razones, con la permanente representación de poetas y literatos en el seno de la corporación.

La Academia—terminó diciendo el señor Pemán—no está al margen de nada; por el contrario, sus problemas fueron siempre los problemas de España. Como celadora ilustrada de la tradición, la Academia impulsa consecuentemente la evolución del lenguaje, aunque siempre fiel a su origen fundacional.

## Cuba y la R. A. U. están suministrando armamento y material a ARGELIA

### Ben Bella y Hassan II se reunirán, por fin, en Bamako, con asistencia de Keita y El Negus

#### El presidente argelino afirma que el conflicto entre ambos países es ideológico y económico

Nueva York, 27.—El embajador jefe de la delegación de Marruecos en las Naciones Unidas, Dibi Benhima, ha manifestado haber recibido información oficial acerca de que Argelia está siendo suministrada de tanques, aviones y otras clases de material bélico de Cuba y de la «RAU».

Agregó que se sabe ha llegado a Orán un barco cubano del que se han descargado 24 tanques de fabricación rusa, así como municiones y armas.

Otro buque cubano ha zarpado de un puerto de la isla antillana en ruta hacia Argelia.

Por otra parte, declaró también que tres mercantes habían zarpado de Alejandría y Port-Said con destino a Argelia llevando tropas, armas, municiones y aeroplanos no embalados.

**BEN BELLA, CONFIRMA QUE ACUDIRA A LA CONFERENCIA CON HASSAN II**

Argel, 27.—El presidente Ben Bella ha confirmado hoy que marchará a Bamako a fin de asistir, el martes, a la conferencia con Hassan II para tratar de hallar soluciones a la crisis fronteriza entre Argelia y Marruecos.

**ASISTIRAN TAMBIEN KEITA Y EL NEGUS**

Rabat, 27.—Se anunció ayer oficialmente en Rabat que el día 29 se celebrará en Bamako una conferencia en la cumbre, a la que asistirán cuatro jefes de Estado: Hassan II, Ben Bella, el emperador Haile Selassie y Modibo Keita, presidente del Mali.

**SORPRESA DE LOS ETIOPIOS**

La noticia sobre la celebración de esta conferencia ha provocado cierta sorpresa en los medios allegados al Soberano etíope en París.

Se asegura en dichos medios que no se estaba al corriente de tal unión.

**El Negus ha aceptado presidir la conferencia**

París, 27.—Después de la tercera reunión celebrada en el día de ayer con el emperador de Etiopía, el embajador de Argelia en París ha aclarado:

«Su majestad imperial Haile Selassie ha aceptado presidir la conferencia que deberá reunirse el día 29 de octubre en Bamako, además de al emperador etíope, al rey Hassan II de Marruecos, al rey Ben Bella y al presidente Modibo Keita.»

«La reunión—agregó—comenzará a las once de la mañana (hora local), si las condiciones atmosféricas permiten a los jefes de Estado llegar a tiempo a Bamako.»

**Conflicto ideológico y rivalidad económica dice Ben Bella**

Washington, 27.—En el curso de una entrevista registrada en Argel y difundida hoy por una de las cadenas de la televisión norteamericana, el presidente argelino, Ben Bella, declaró que los combates en la frontera argelino-marroquí se prolongarían «en tanto que los marroquíes no hayan evacuado el territorio lino que ocupan anualmente».

El presidente de la República argelina ha admitido que el conflicto fronterizo con Marruecos se debía a un conflicto ideológico y a rivalidad económica por el control de las riquezas mineras de la región de Tinjuf.

Durante la misma entrevista Ben Bella indicó que, sin denunciar acuerdos de Evian, su Gobierno deseaba la reapertura de las negociaciones entre Francia y Argelia acerca de la cuestión petrolífera.

**Interrogado sobre las relaciones de su país con el régimen cubano de Cuba, el presidente argelino declaró que «la experiencia cubana era un ejemplo interesante para Argelia, especialmente en el aspecto de la reforma agraria».**

«En cuanto a nosotros—agregó—no creemos en el materialismo histórico de los marxistas. Somos musulmanes y el socialismo constituye para nosotros únicamente un instrumento económico.»

**VICTORIA MARROQUI**

Marraquech, 27.—Las tropas marroquíes han dado muerte a sesenta argelinos que realizaron un vano intento de cruzar la frontera.

(Continúa en la página 4)

## Por primera vez en varias décadas las cumbres de Gredos aparecen sin nieve

### En la sierra se registran temperaturas de 20 grados

Ávila, 27.—Persiste el tiempo primaveral en toda la comarca arenesa, registrándose temperaturas de veinte grados en el macizo central de la sierra de Gredos. En los picos de mayor altitud que se contemplan desde esta ciudad han desaparecido las nieves perpetuas, cosa no ocurrida desde hace varias décadas, siendo lo normal en estas fechas que ya hubiera caído la primera nevada del año, originando inmediatas bajadas en la temperatura, temporales y lluvias.

Por el contrario, se ha prolongado en esta zona hasta fecha reciente la temporada de baños en los ríos que por ella discurren. El buen tiempo beneficia algunos cultivos, pero origina perjuicios en otros que corresponden al otoño e invierno. En algunos casos vienen aplazadas las faenas de sementera por la sequedad de la tierra, habiéndose realizado en general las faenas preliminares de preparación de terrenos para la sementera.—Cifra.

Por su gran eficacia y difusión  
EL ANUNCIO EN

# EL ADELANTADO

ES SIEMPRE  
EL MAS  
ECONOMICO